



UNIVERSITY GRANTS COMMISSION
BAHADURSHAH ZAFAR MARG
NEW DELHI – 110002

F.No.8-2/2013 (IC)

December, 2013

The Registrar

Sub: Nomination of Indian Scholars under Cultural Exchange Programme-Bulgarian International Seminar on Bulgarian Language and Culture as follows:-

- i. **Annual Summer Seminar of Bulgarian Language and Culture for foreign scholars and students organized by Sofia University “ St Kliment Ohridski” from 13th July to 2nd August 2014.**
- ii. **Annual Seminar of Bulgarian Language and Culture for foreign scholars and students organized by “St. Cyril and St. Methodius” University of Veliko Turnovo from 21st July to 10th August, 2014.**

Sir,

Article 4 of Indo-Bulgarian Cultural Exchange Programme provides as under:-

In implementation of this article, the Republic of Bulgaria, New Delhi has informed the Commission that above seminars are being organized by **Sofia University “ St Kliment Ohridski” from 13th July to 2nd August 2014 and “St. Cyril and St. Methodius” University of Veliko Turnovo from 21st July to 10th August, 2014.**

The Commission will provide travel expenses from India to seminar venue in Bulgaria to the selected candidates from nearest International airport in India and back by excursion category for the whole sector or a part thereof if available otherwise economy class shortest route. The maintenance will be provided by the host country.

The application form is available on UGC website i.e. http://www.ugc.ac.in/ugc_ic.aspx

Nominations of suitable candidates for the above purpose may be sent to the Commission for consideration in the prescribed proforma (copy enclosed) alongwith two passport size photographs latest by **28-02-2014** to **The Section Officer (IC), Room No.508-A, University Grants Commission, Bahadur Shah Zafar Marg, New Delhi- 110 002.** This may be brought to the notice of the colleges affiliated to your University/ Institute and are fit to receive central assistance under 12 (b) clause of UGC Act.

Yours faithfully,


Charan Dass
(Under Secretary)

СОФИЙСКИ УНИВЕРСИТЕТ
"СВ. КЛИМЕНТ ОХРИДСКИ"
1504, СОФИЯ, БЪЛГАРИЯ
БУЛ. ЦАР ОСВОБОДИТЕЛ 15
Tel. 00 3592 9308 387
E-mail: summer_seminar@slav.uni-sofia.bg



SOFIA UNIVERSITY
ST. KLIMENT OHRIDSKI
1504, SOFIA, BULGARIA
15 TSAR OSVOBODITEL BD.
Fax. 003592 9460255
www.slav.uni-sofia.bg/index.php/summer-seminar

ЛЕТЕН СЕМИНАР ПО БЪЛГАРСКИ ЕЗИК И КУЛТУРА ЗА ЧУЖДЕСТРАННИ БЪЛГАРИСТИ И СЛАВИСТИ (София /
Lozen, 13 юли – 2 август 2014)

SUMMER SEMINAR OF BULGARIAN LANGUAGE AND CULTURE FOR FOREIGN SCHOLARS AND STUDENTS (Sofia /
Lozen, July 13 – August 2, 2014)

ЗАЯВКА ЗА УЧАСТИЕ (APPLICATION FORM)

Форма на участие:

Form of participation:

[1] Стипендия от Министерството на образованието и науката на Р България
(Scholarship of Ministry of Education and Science of Republic of Bulgaria)[®]

[2] Стипендия от Софийския университет (Scholarship of Sofia University)

[3] На собствени разноски (On my own)

[4] Съпровождам на собствени разноски (фамилия и име):
Dependant of (Family name and First name)

1 Снимка
1 Photo
3 x 4,5 cm

Фамилия..... **Име**..... **Титла**.....
Family name First name Title/ Degree

Гражданство.....
Citizenship

Университет/ институция.....
University/ Institution

Дата на раждане..... **Място и държава на раждане**.....
Date of birth Place and Country of birth

Владее следните езици:.....
Fluency of languages

Зная български език: *не зная* *слабо* *много добре* *отлично*
I speak Bulgarian language: *I don't.* *poorly* *very well* *fluently*

Желая да посещавам семинара по:

I wish to attend the seminar in:

Български език *Българска литература* *Културна антропология на българите или превод*
Bulgarian Language *Bulgarian Literature* *Cultural Anthropology of Bulgarians or Translation*

Вегетарианец/ка съм : *Да* *Не*
I am a vegetarian: *Yes* *No*

Имам заболявания, които изискват по-специални грижи: *Да* *Не*
I have a medical condition that requires special care: *Yes* *No*

Адрес: (четливо с печатни букви).....
Mailing Address: (Legibly, Printed letters)

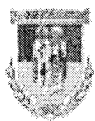
Телефон, E- mail адрес (четливо с печатни букви).....
Phone number, E-mail address: (Legibly, Printed letters)

В случай на непредвидени обстоятелства, име, телефон,

E- mail адрес на мои близки :.....
In case of emergency - Name, phone number, E-mail address of my next of kin:

Дата (Date)

Подпис (Signature):



ВЕЛИКОТЪРНОВСКИ УНИВЕРСИТЕТ “СВ. СВ. КИРИЛ И МЕТОДИЙ”, БЪЛГАРИЯ
ST. CYRIL AND ST. METHODIUS UNIVERSITY OF VELIKO TURNOVO, BULGARIA

ДЕПАРТАМЕНТ ЗА ЕЗИКОВО ОБУЧЕНИЕ
DEPARTMENT OF LANGUAGE TEACHING

tel. +359 62 63 98 69, fax +359 62 62 80 23

<http://www.uni-vt.bg/1/?zid=144>

e-mail: deo_vtu@abv.bg; issblc@uni-vt.bg

<http://www.uni-vt.bg/2/?zid=144>

XXXVII Международен семинар по български език и култура

XXXVII International seminar in Bulgarian language and culture

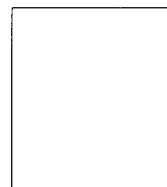
21 юли/July– 10 август/August 2014 г.

Видове стипендии: От MOMH (01) По преки договори (02) Лекторати (03) Персонална покана (04)

Status: *Scholarship from the Ministry of Education, Youth and Science (01) By direct contracts (02) Chair (03) Personal invitation (04)*

Молим, пишете с печатни букви!

Please, write in block letters!



photo

Заявка за участие (Application form)

Фамилия (Family name) Име (First name).....

Дата, месец, година, място на раждане (Day, month, year, place and country of birth)

Пол (Sex)..... Националност (Nationality)

Адрес за кореспонденция (Address for correspondence)

.....e-mail (printed letters).....Tel.....

Основно занятие (Occupation)

Къде и колко време сте учили български език? (Where and how long have you studied Bulgarian?)

Къде учите/работите в момента? (Where do you study/work?).....

Какви езици знаете? (What languages do you speak).....

♦ **Моля, оценете знанията си по български език.** Таблицата за самооценяване на езиковата компетентност според Общата европейска рамка на езиците може да намерите в Интернет, включително и на сайта на нашия център (Please, evaluate your knowledge of Bulgarian. The table for self-evaluation of language competence in accordance with the Common European Framework of Reference for Languages can be found in the Internet as well as on the site of our centre)

Разбиране (comprehension)

Говорене (speaking)

Писане (writing)

Четене (reading)

РАВНИЦА (LEVELS): A1, A2, B1, B2, C1, C2

